



**OLYMPIC ELITE is a premium stain + sealer with pigments that deliver rich, color clarity while providing a durable ALL-CLIMATE PROTECTION PACKAGE™.**

**WHERE TO USE:** Recommended for use on properly prepared, exterior wood, including decks, fences, siding, railings, outdoor furniture, and other wood surfaces. Apply to new, dry, pressure-treated wood, uncoated new or weathered wood, or previously coated wood with a weathered, clear sealer or semi-transparent stain. Do not use on exotic hardwoods may affect coverage, dry time, and durability. **COVERAGE:** Approximately 250 to 350 sq. ft. (23 to 33 sq. meters) per gallon (3.78 L) depending on application, wood texture, and porosity. **SURFACE PREPARATION:** Surface must be clean and dry. Remove all dirt, dirt, mildew, oil, loose wood fibers, and other contaminants. Previous coatings must be completely removed. To ensure proper penetration, weathered, dirty, or mildewed surfaces should be treated with a wood cleaner prior to applying stain. After rinsing, allow wood to dry. Sand all cleaned wood using 60-120 grit sandpaper for vertical surfaces and 60-80 grit sandpaper for horizontal surfaces. Always sand in direction of the wood grain and remove sanding dust. Test wood for absorbency by sprinkling water on the surface - if water is absorbed within 30 sec. to 2 min., depending on climate, the surface is ready for staining.

**WARNING!** If you scrape, sand, or remove old paint, you may release lead dust or fumes. **LEAD IS TOXIC. EXPOSURE TO LEAD DUST OR FUMES CAN CAUSE SERIOUS ILLNESS, SUCH AS BRAIN DAMAGE, ESPECIALLY IN CHILDREN. PREGNANT WOMEN SHOULD ALSO AVOID EXPOSURE.** Wear a properly fitted, NIOSH-approved respirator and prevent skin contact to control lead exposure. Clean up carefully with a HEPA vacuum and a wet mop. Before you start, find out how to protect yourself and your family by contacting the USEPA National Lead Information Hotline at 1-800-424-LEAD or log on to [www.epa.gov/lead](http://www.epa.gov/lead). Follow these instructions to control exposure to other hazardous substances that may be released during surface preparation.

**APPLICATION:** Apply when no precipitation is expected for 48 hours, and when air and surface temperatures are 50°F (10°C) to 90°F (32°C) and will remain above 50°F (10°C) for the next 24 hours. Avoid staining in direct sunlight or on hot surfaces. DO NOT DRINK. Intermix containers to ensure color uniformity. Stir thoroughly and often during use. Apply to a small area and allow stain to dry to ensure acceptable appearance and penetration. Apply one thin coat with a high-quality brush, paint/stain pad, or with spray equipment. When applying by roller or spray, always back-brush for best results. To help avoid tap marks, apply to only a few boards at a time, and maintain a wet edge. Heavy application can cause uneven appearance and may increase dry time depending on conditions.

**DRYING:** Normally dries in 24 hours when applied in optimal temperatures of 50°F (10°C) to 85°F (29°C). Application in high humidity or in temperatures below 50°F (10°C) may prolong drying times. Allow 48 to 72 hours of drying time before light foot traffic or replacing furniture. **CLEANUP:** Clean brushes and tools with mineral spirits. **DANGER - RAGS, STEEL WOOL, OR WASTE SOAKED WITH ELITE STAIN MAY SPONTANEOUSLY CATCH FIRE IF IMPROPERLY DISCARDED. IMMEDIATELY AFTER EACH USE, PLACE RAGS, STEEL WOOL, OR WASTE IN A SEALED, WATER-FILLED, METAL CONTAINER. DISPOSAL:** Contact your local environmental agency for guidance on disposal of unused product. Do not pour down a drain or storm sewer. U-7310-03

**PRECAUTIONS AND FIRST AID:** Sanding and grinding dusts may be harmful if inhaled. Inhalation of high concentrations of vapor may affect the central nervous system. Repeated exposure to high vapor concentrations may cause irritation of the respiratory system and permanent brain and nervous system damage. High vapor concentrations can cause headaches, dizziness, drowsiness and nausea and may lead to unconsciousness. Can enter lungs and cause damage. Keep away from heat and flame. Do not breathe vapor or mist. Do not swallow. Do not get in eyes or on skin or clothing. Keep container tightly closed and sealed until ready for use. Wash thoroughly after handling. Provide fresh air ventilation during and after application and drying. Avoid the inhalation of dust, particulates, spray or mist arising from the application of this preparation. Use personal protective equipment as required. **DANGER - RAGS, STEEL WOOL, OR WASTE SOAKED WITH ELITE STAIN MAY SPONTANEOUSLY CATCH FIRE IF IMPROPERLY DISCARDED. IMMEDIATELY AFTER EACH USE, PLACE RAGS, STEEL WOOL, OR WASTE IN A SEALED, WATER-FILLED, METAL CONTAINER. DISPOSAL:** Contact your local environmental agency for guidance on disposal of unused product. Do not pour down a drain or storm sewer. U-7310-03

**PRECAUTIONS Y PRIMEROS AUXILIOS:** LÍQUIDO Y VAPOR COMBUSTIBLES. PRODUCE QUEMADURAS EN LAS VÍAS RESPIRATORIAS, LAS VÍAS DIGESTIVAS Y LOS OJOS. OCASIONA QUEMADURAS EN LA PIEL. DAÑINO O MORTAL SI SE TRAGA. Los polvos de lijado y triturado pueden ser dañinos si se inhalan. La inhalación de altas concentraciones de vapor puede afectar al sistema nervioso central. La exposición repetida a las concentraciones altas de vapor puede ocasionar irritación del sistema respiratorio y daños permanentes al cerebro y al sistema nervioso. Las concentraciones altas de vapor pueden ocasionar dolor de cabeza, mareos, somnolencia y náusea, y pueden ocasionar pérdida del conocimiento. Pueden penetrar en los pulmones y ocasionar daños. Mantenga el producto alejado de las llamas y el calor. No respire el vapor o la neblina. No ingerir. Evite el contacto con los ojos, la piel o la ropa. Mantenga el envase bien cerrado y sellado hasta que vaya a usarlo. Lávese bien después de manipular el producto. Proporcione ventilación con aire fresco durante y después de la aplicación y el secado. Evite inhalar el polvo, las partículas, el rocío o la neblina que surjan de la aplicación de este preparado. Use equipo de protección personal según sea necesario. **PELIGRO - LOS PAÑOS, LANA DE ACERO O DESECHOS MOJADOS CON LA TINTURA ELITE PUEDEN INCENDIARSE ESPONTÁNEAMENTE SI NO SE DESECHAN DEBIDAMENTE. INMEDIATAMENTE DESPUÉS DE USAR, COLOCA LOS PAÑOS, LANA DE ACERO Y LOS DESECHOS EN UN RECIPIENTE DE METAL SELLADO Y LLENO DE AGUA. ELIMINACIÓN:** Para recibir orientación sobre la eliminación del producto no usado, comuníquese con la agencia medioambiental local. No lo vierta en el drenaje ni en alcantarillas de aguas pluviales. U-7310-03

**PRECAUTIONS Y PRIMEROS AUXILIOS:** LÍQUIDO Y VAPOR COMBUSTIBLES. PRODUCE QUEMADURAS EN LAS VÍAS RESPIRATORIAS, LAS VÍAS DIGESTIVAS Y LOS OJOS. OCASIONA QUEMADURAS EN LA PIEL. DAÑINO O MORTAL SI SE TRAGA. Los polvos de lijado y triturado pueden ser dañinos si se inhalan. La inhalación de altas concentraciones de vapor puede afectar al sistema nervioso central. La exposición repetida a las concentraciones altas de vapor puede ocasionar irritación del sistema respiratorio y daños permanentes al cerebro y al sistema nervioso. Las concentraciones altas de vapor pueden ocasionar dolor de cabeza, mareos, somnolencia y náusea, y pueden ocasionar pérdida del conocimiento. Pueden penetrar en los pulmones y ocasionar daños. Mantenga el producto alejado de las llamas y el calor. No respire el vapor o la neblina. No ingerir. Evite el contacto con los ojos, la piel o la ropa. Mantenga el envase bien cerrado y sellado hasta que vaya a usarlo. Lávese bien después de manipular el producto. Proporcione ventilación con aire fresco durante y después de la aplicación y el secado. Evite inhalar el polvo, las partículas, el rocío o la neblina que surjan de la aplicación de este preparado. Use equipo de protección personal según sea necesario. **PELIGRO - LOS PAÑOS, LANA DE ACERO O DESECHOS MOJADOS CON LA TINTURA ELITE PUEDEN INCENDIARSE ESPONTÁNEAMENTE SI NO SE DESECHAN DEBIDAMENTE. INMEDIATAMENTE DESPUÉS DE USAR, COLOCA LOS PAÑOS, LANA DE ACERO Y LOS DESECHOS EN UN RECIPIENTE DE METAL SELLADO Y LLENO DE AGUA. PRIMEROS AUXILIOS:** En caso de ingestión, enjuague la boca con agua (solo si la persona se encuentra consciente). Llame a un médico de inmediato. No induzca el vómito a menos de lo que así lo indique el personal médico. Si entra en contacto con los ojos, enjuague con agua durante 15 minutos. Compruebe si la persona tiene lentes de contacto y retírelos. Llame a un médico de inmediato. En caso de contacto con la piel, enjuague inmediatamente con agua abundante mientras quita la ropa y los zapatos contaminados. Obtenga atención médica de inmediato. En caso de inhalación, lleve a la persona al aire fresco. Llame a un médico de inmediato. Contiene: disolvente stoddard (8052-41-3); aceite de linaza (8001-26-1); resina alquídica (no disponible); salta disolvente (petróleo), fracción alifática intermedia (64742-88-7); sal de hidroxietilo alquilimidazolina (68919-76-6); ceras de parafina y de hidrocarburos (8002-74-2); xileno (1330-20-7); 2-butanone oxime (96-29-7); ácidos grasos, C9-13-neo-, cobalt salts (68955-83-9); neodecanoic acid, cobalt salt (27253-31-2). Manténgalo alejado del alcance de los niños. Para usarlo en el lugar de trabajo, el vendedor tiene disponible una hoja de datos de seguridad (SDS) o llame al (412) 492-5555. **INFORMACIÓN DE EMERGENCIA Y DERIVADOS:** (412) 434-4515.

**DÓNDE USAR:** Recomendado para uso en maderas exteriores debidamente preparadas, incluyendo terrazas, cercas, revestimientos de paredes, barandas, muebles para exteriores y otras superficies de madera. Aplíquelo a madera nueva, seca, madera tratada a presión, madera nueva sin recubrir o desgastada o madera previamente revestida con un sellador transparente o un tinte semitransparente desgastados. El uso en maderas duras exóticas puede afectar el rendimiento, el tiempo de secado y la durabilidad. **RENDIMIENTO:** Aproximadamente 23 a 33 m<sup>2</sup> (250 a 350 pies<sup>2</sup>) por cada 3.78 litros (un galón de EE.UU.) dependiendo de la aplicación, textura y porosidad de la madera. **PREPARACIÓN DE LA SUPERFICIE:** La superficie debe estar limpia y seca. Elimine todo el polvo, suciedad, moho, aceite, fibras de madera sueltas y otros contaminantes. Los recubrimientos anteriores deben removerse completamente. Para garantizar una penetración apropiada, antes de aplicar el tinte se debe aplicar un limpiador de madera en las superficies afectadas por la intemperie, sucios o con moho. Después de enjuagar, deje secar la madera. Lije toda la madera previamente limpiada, usando un papel de lija de grado de 80 a 120 para las superficies verticales y un papel de lija de grado de 60 a 80 para las superficies horizontales. Siempre lije en la dirección de la veta de la madera y remueva el polvo de lijado. Pruebe la absorbencia de la madera rociando agua sobre la superficie - si el agua es absorbida dentro de 30 segundos a 2 minutos, dependiendo del clima, la superficie está lista para darle el acabado. **ADVERTENCIA!** Si raspa, lija o elimina pintura vieja, puede generar polvo o vapores de plomo. **EL PLOMO ES TÓXICO. LA EXPOSICIÓN AL POLVO O A LOS VAPORES DE PLOMO PUEDE CAUSAR ENFERMEDADES GRAVES, COMO DAÑOS CEREBRALES, ESPECIALMENTE EN LOS NIÑOS. LAS MUJERES EMBARAZADAS TAMBIÉN DEBEN EVITAR LA EXPOSICIÓN.** Para controlar la exposición al plomo, use un respirador aprobado por NIOSH debidamente ajustado y entre el contacto con la piel. Limpie cuidadosamente con una aspiradora con filtro HEPA o un trapeador húmedo. Antes de comenzar, averigüe cómo puede protegerse usted y cómo proteger a su familia poniéndose en contacto con la Línea Nacional Directa de Información sobre el Plomo de la Agencia de Protección al Medio Ambiente (EPA) en EE.UU. llamando al 1-800-424-LEAD o visite [www.epa.gov/lead](http://www.epa.gov/lead). Siga estas instrucciones para controlar la exposición a otras sustancias peligrosas que se puedan generar durante la preparación de las superficies. **APLICACIÓN:** Aplíquelo cuando no haya pronóstico de lluvia durante 48 horas, y cuando las temperaturas del aire y la superficie sean de 10°C (50°F) a 32°C (90°F) y permanezcan por encima de 10°C (50°F) durante las próximas 24 horas. Evite aplicar bajo la luz solar directa o sobre superficies calientes. **NO DILUIR.** Mezcle el contenido de los envases entre a para asegurar la uniformidad del color. Mezcle cuidadosamente y frecuentemente durante su uso. Aplique en un área pequeña y deje que el tinte seque para garantizar una apariencia y penetración aceptables. Aplique una capa delgada con una brocha, rodillo o atomizador para pintar de alta calidad, o con equipo rociador. Al rociar o aplicar con rodillo, para obtener mejores resultados, siempre repase con brocha en sentido contrario. Para evitar las marcas, aplique a unos cuantos tablones cada vez y conserve un borde húmedo. La aplicación abundante puede causar un aspecto desigual y puede aumentar el tiempo de secado dependiendo de las condiciones. **SECADO:** Normalmente se seca en 24 horas cuando se aplica a temperaturas de 10°C (50°F) a 29°C (85°F). La aplicación del producto en condiciones de humedad elevada o a temperaturas debajo de 10°C (50°F) puede hacer que el tiempo de secado sea mayor. Permita que seque durante 48 a 72 horas antes de usar en áreas de tráfico peatonal ligero o antes de colocar muebles. **LIMPIEZA:** Limpie las brochas y herramientas con alcohol mineral. **PELIGRO - LOS PAÑOS, LANA DE ACERO O DESECHOS MOJADOS CON LA TINTURA ELITE PUEDEN INCENDIARSE ESPONTÁNEAMENTE SI NO SE DESECHAN DEBIDAMENTE. INMEDIATAMENTE DESPUÉS DE USAR, COLOCA LOS PAÑOS, LANA DE ACERO Y LOS DESECHOS EN UN RECIPIENTE DE METAL SELLADO Y LLENO DE AGUA. ELIMINACIÓN:** Para recibir orientación sobre la eliminación del producto no usado, comuníquese con la agencia medioambiental local. No lo vierta en el drenaje ni en alcantarillas de aguas pluviales. U-7310-03

**PRECAUTIONS Y PRIMEROS AUXILIOS:** LÍQUIDO Y VAPOR COMBUSTIBLES. PRODUCE QUEMADURAS EN LAS VÍAS RESPIRATORIAS, LAS VÍAS DIGESTIVAS Y LOS OJOS. OCASIONA QUEMADURAS EN LA PIEL. DAÑINO O MORTAL SI SE TRAGA. Los polvos de lijado y triturado pueden ser dañinos si se inhalan. La inhalación de altas concentraciones de vapor puede afectar al sistema nervioso central. La exposición repetida a las concentraciones altas de vapor puede ocasionar irritación del sistema respiratorio y daños permanentes al cerebro y al sistema nervioso. Las concentraciones altas de vapor pueden ocasionar dolor de cabeza, mareos, somnolencia y náusea, y pueden ocasionar pérdida del conocimiento. Pueden penetrar en los pulmones y ocasionar daños. Mantenga el producto alejado de las llamas y el calor. No respire el vapor o la neblina. No ingerir. Evite el contacto con los ojos, la piel o la ropa. Mantenga el envase bien cerrado y sellado hasta que vaya a usarlo. Lávese bien después de manipular el producto. Proporcione ventilación con aire fresco durante y después de la aplicación y el secado. Evite inhalar el polvo, las partículas, el rocío o la neblina que surjan de la aplicación de este preparado. Use equipo de protección personal según sea necesario. **PELIGRO - LOS PAÑOS, LANA DE ACERO O DESECHOS MOJADOS CON LA TINTURA ELITE PUEDEN INCENDIARSE ESPONTÁNEAMENTE SI NO SE DESECHAN DEBIDAMENTE. INMEDIATAMENTE DESPUÉS DE USAR, COLOCA LOS PAÑOS, LANA DE ACERO Y LOS DESECHOS EN UN RECIPIENTE DE METAL SELLADO Y LLENO DE AGUA. PRIMEROS AUXILIOS:** En caso de ingestión, enjuague la boca con agua (solo si la persona se encuentra consciente). Llame a un médico de inmediato. No induzca el vómito a menos de lo que así lo indique el personal médico. Si entra en contacto con los ojos, enjuague con agua durante 15 minutos. Compruebe si la persona tiene lentes de contacto y retírelos. Llame a un médico de inmediato. En caso de contacto con la piel, enjuague inmediatamente con agua abundante mientras quita la ropa y los zapatos contaminados. Obtenga atención médica de inmediato. En caso de inhalación, lleve a la persona al aire fresco. Llame a un médico de inmediato. Contiene: disolvente stoddard (8052-41-3); aceite de linaza (8001-26-1); resina alquídica (no disponible); salta disolvente (petróleo), fracción alifática intermedia (64742-88-7); sal de hidroxietilo alquilimidazolina (68919-76-6); ceras de parafina y de hidrocarburos (8002-74-2); xileno (1330-20-7); 2-butanone oxime (96-29-7); ácidos grasos, C9-13-neo-, sales de cobalto (68955-83-9); ácido neodecanoico, sal de cobalto (27253-31-2). Manténgalo alejado del alcance de los niños. Para usarlo en el lugar de trabajo, el vendedor tiene disponible una hoja de datos de seguridad (SDS) o llame al (412) 492-5555. **INFORMACIÓN DE EMERGENCIA Y DERIVADOS:** (412) 434-4515.

Bac  
Inc.  
per  
pre  
ARC  
WAI  
FAB  
THE  
INC  
PKC  
WHI  
THE  
(2)  
COI  
you  
var  
limi  
abo  
a ci  
pur  
Fini



Cal

© 201  
registro  
deriva  
tradem

Man  
PPG  
One